

Redakcja Ławadzka 1. — Telefon 138-28, 182-48, 102-28. — Administracja Piotrkowska 11. — Telefon 102-29. Redaktor i jego zastępca przyjmują od godziny 1 do 2 po południu.

**Warunki prenumeraty:**  
PRENUMERATA miesięczna z oddaniem numerów w administracji 2 zł 50 gr.  
Prenumerata do domów — 4 gr.  
Prenumerata zamiejscowa 3 zł.  
Prenumerata zagraniczna 4 zł 50 gr.  
Artykuły nadesłane bez oznaczenia numeratki uważane są za bezpłatne. Rekopisów zarówno użytych jak i odrzuconych redakcja nie zwraca.

# ECHO

Rok VI, № 245.

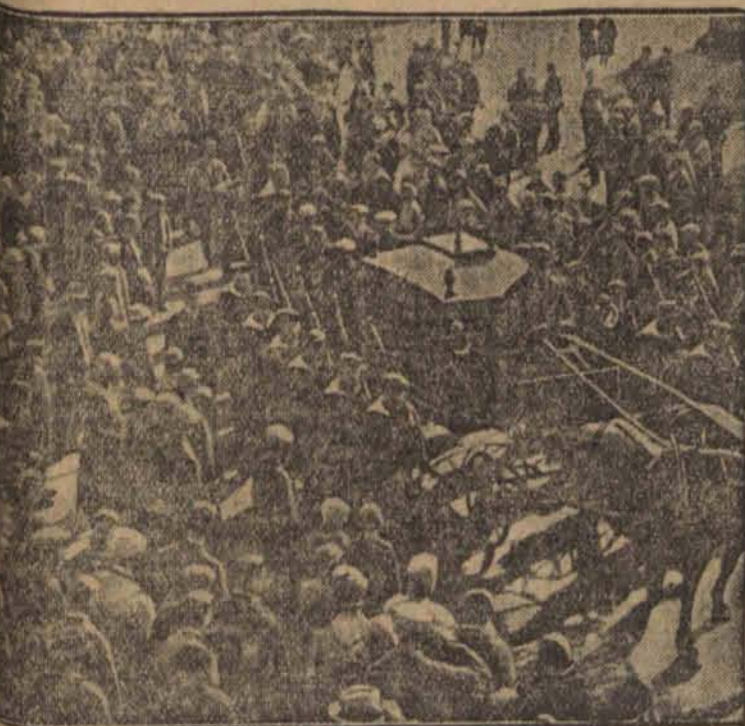
Łódź, Niedziela 7 września 1930 r.

**Ceny ogłoszeń:**  
Przed tekstem t. i. a strona 35 gr. za w. m/m i lam, strona 6 lam; w tekście 35 gr.; nekrologi 20 gr.; za zwyczajne 25 gr.; drobne 12 gr. za wyraz; dla poszukujących pracy 10 gr.; najmniejsze ogłoszenie 1.20 zł.; dla bezrobotnych 1 zł.  
Ogłoszenia dwukolorowe o 50 proc. drożej; ogłoszenia zagraniczne i trójkolorowe o 100 proc. drożej.  
Za termin druku administracja nie odpowiada. — P. K. O. Nr. 68009.

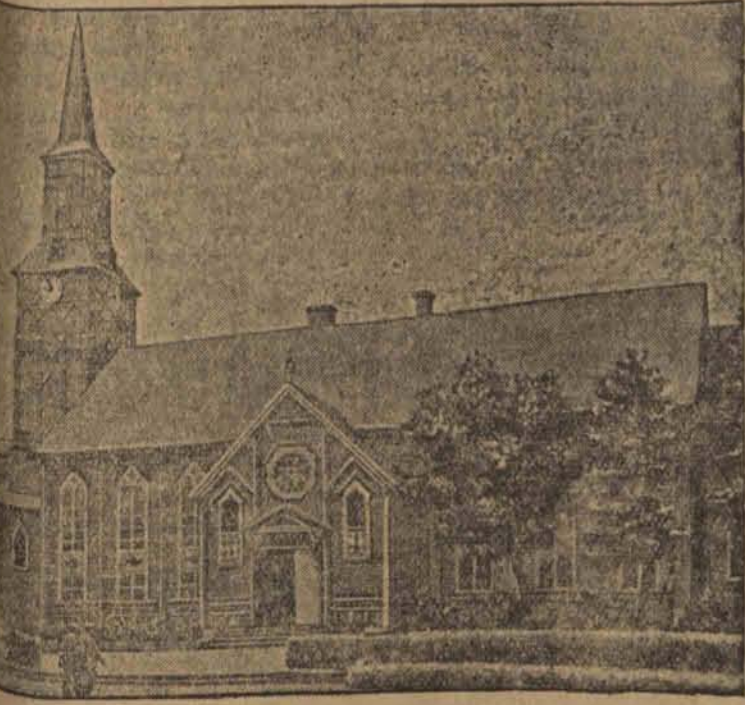
## DNIA 24 WRZEŚNIA PIĘĆ PIUS XI PRZEMÓWI DO CAŁEGO ŚWIATA.

**Uroczyste otwarcie radjostacji watykańskiej.**  
Rzym, 7. 9. (od wł. kor.). W tym dniu Ojciec św. Pius XI przemówił po raz pierwszy przez mikrofon radjowy do całego świata. Doniosłe to wydarzenie w życiu stolicy apostolskiej nastąpiło z okazji otwarcia Wielkiego Kongresu Eucharystycznego, w którym weźmie udział przeszło 100.000 katolików z całego świata. Będzie to mowa powitalna, którą papież Pius XI wygłosi przed mikrofonem w nowozałożonej stacji watykańskiej. Stację zmontowała znana firma Marconi.

### Pogrzeb po 33 latach.

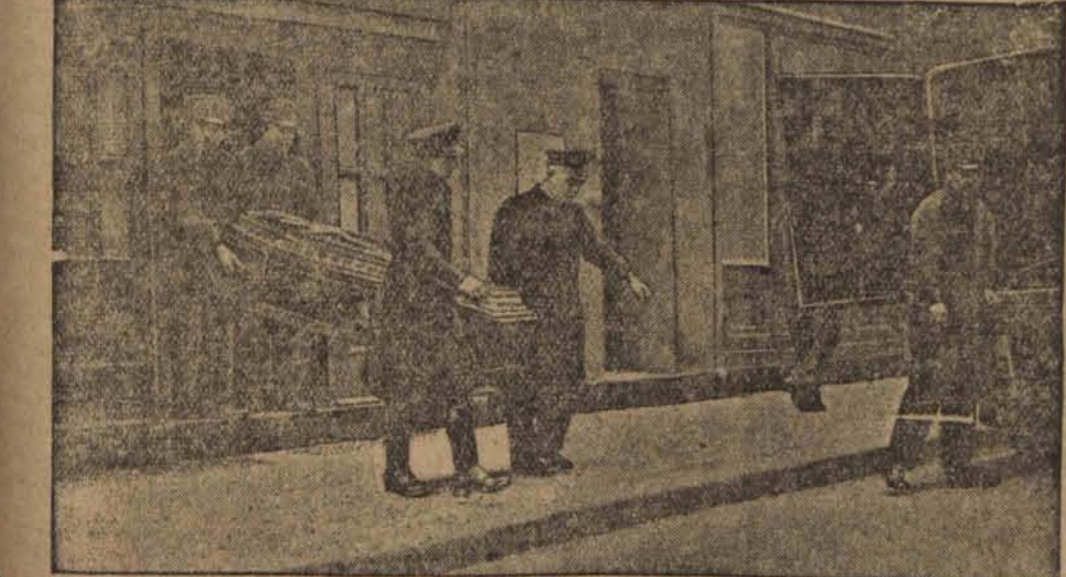


Przechodząca uroczystość przewiezienia zwłok zmarłego po 33 latach pod biegunem podróznika Andreego i jego towarzysza Strindberga w małym porcie norweskim Tromsø. (w)



Świątynia w Tromsø, gdzie złożono Andreego i Strindberga i oddano im nabożeństwo za obu zmarłych. (w)

### Mumja żony w mieszkaniu.



Policja niemiecka wpadła na ślad trumny z mumją w mieszkaniu. Podczas przeróbek w mieszkaniu trumnę zauważyli robotnicy i zawiadomili policję, która podczas nieobecności doktora zabrała zwłoki i pogrzebała je na cmentarzu. Doktor Manzini został z Niemiec wydalony. Na zdjęciu widzimy moment wynoszenia trumny przez policję do kościoła. (a)

## ADAM STEMPEL SPRAWCĄ NAPADU NA BANK HANDLOWY W ŁÓDZI?

**Dalsze szczegóły sensacyjnego aresztowania.**  
Warszawa, 7. 9. (od wł. k.). Wczoraj w. zorażem „Echo” zamieścił sensacyjną wiadomość o aresztowaniu w Sosnowcu niebezpiecznego bandyty Adama Stempele. Stempel wczoraj wieczorem pod silną eskortą został przewieziony do Warszawy. Niebezpiecznego włamywacza i mordercę oczekiwali na dworcu duży oddział policji z komisarzem na czele. Stempel, jak się okazuje należy do najbardziej nieuchwytnych kasiarzy o sławie międzynarodowej. Organizował on swego czasu, po ucieczce z Polski występy w Niemczech i Czechosłowacji. Sady polskie dwukrotnie wymierzały mu wysokie kary. W Ostrowie Wielkopolskim został skazany na 5 lat więzienia, w Poznaniu zaś na 8 lat. Żądano z tych wyroków Stempel nie odsiedział, zaś podczas ucieczki z Poznania zastrzelił dwóch policjantów. Od pół roku Stempel grasował w Zagłębiu Dąbrowskim i został (jak już „Echo” donosiło) aresztowany w gmachu poczty głównej w Sosnowcu. Jak wynika ze śledztwa, Adam Stempel jest autorem włamania do Banku Polskiego w Częstochowie, do Banku Handlowego w Łodzi (w czerwcu r. b.) oraz krwawego napadu na zakład jubilerski Jagodzińskiego w Warszawie.

### AKADEMIK SZPIEGIEM.

**Niezwykłe aresztowanie na forcje.**  
Warszawa, 7. 9. (od wł. k.). W dniu wczorajszym żandarmeria wojskowa aresztowała na forcje Bema tajemniczego młodzieńca, który poprzez ogrodzenie z drutu kolczastego fotografował obiekty forteczne. Młodzieniec rzucił się do ucieczki, lecz został ujęty. Jest to student warszawskiego uniwersytetu, Ryszard Outkowski, przy którym znaleziono aparat fotograficzny z dokonaniem zdjęć. W forcje Bema mieścił się, jak wiadomo, szereg składów amunicyjnych. Aresztowanego przekazano policji politycznej.

### Grzechy poprzednich wyborów.

**Niezapłacone obietniczki wyborcze.**  
Warszawa, 7. 9. (od wł. k.). W dniu wczorajszym odbyło się zebranie związku właścicieli drukarni. Zebranie to stało w związku z rychłymi wyborami. Wobec partji politycznych zebrani postanowili zastosować daleko idące środki ostrożności. Jak się okazuje, niektóre stronnictwa dotychczas zalegały z zapłatą za druk wyborcze z roku 1928. Uchwalono nie udzielać kredytu tym stronnictwom, które dotychczas starych należności nie uregulowały.

### Bestialskie wymordowanie rodziny.

**Wyrodny syn sprawcą masowej zbrodni.**  
Włodzimierz Wołyński 7. 9. Przed paru dniami „Echo” donosiło o wymordowaniu rodziny Adamkiewiczów we wsi Antonówka powiatu włodzimierskiego na Wołyniu. Rodzina ta w niewyjaśniony sposób została wymordowana we śnie. Od kul rewolwerowych zginęła Elżbieta Adamkiewiczowa i 3-letni synek, zaś jej mąż znaleziono śmiertelnie rannego z dwiema kulami w piersiach. Energiczne dochodzenie policyjne wykazało, że była to zemsta ze strony 17-letniego syna Juljana Adamkiewicza, który postanowił rodziców swoich zamordować za to, iż wypędził go z domu. Adamkiewicz zorganizował sobie odpowiednią kompanję, której przyrzekł 3000 złotych za pomoc w dokonaniu zbrodni. Nocą młodocieni przestępcy wyjechali w oknie i po cichu dostali się do wnętrza. Wszystkich wymordował Antoni Umkiewicz w obecności Juljana. Policja wszystkich sprawców ujęła i osadziła w więzieniu śledczym.

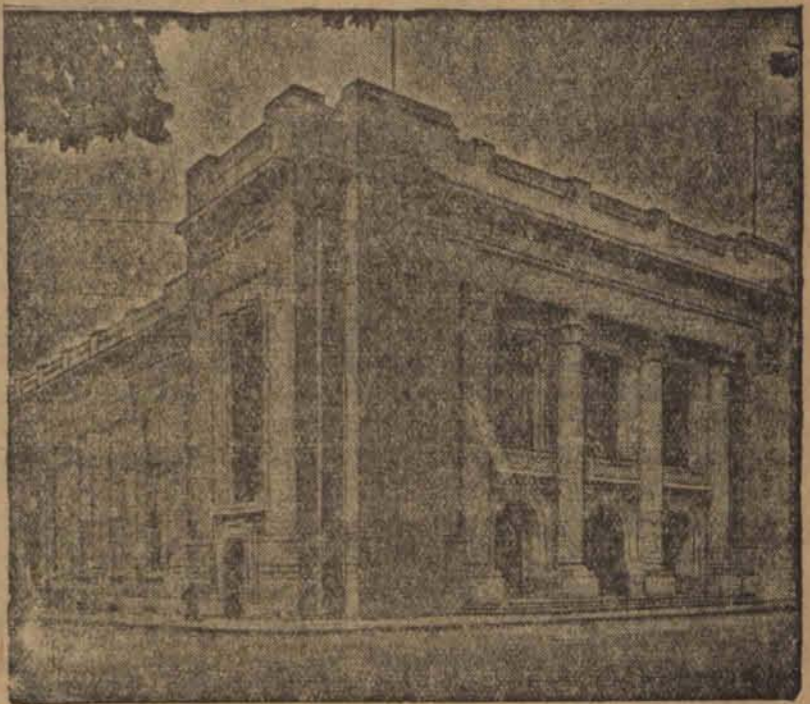
### Zrzeszenie sowieckich dezertersów.

**Oryginalne stowarzyszenie w Berlinie.**  
Berlin, 7. 9. (od wł. kor.). Władze tutejsze zatwierdziły statut związku 165 osób, byłych urzędników sowieckich placówek zagranicznych, którzy odmówili powrotu do Moskwy w obawie przed terorem GPU. Do związku zapisało się 165 osób. Na czele stoi znany komunist, dawny współpracownik Lenina od roku 1905, Miller-Mallus.

### Nurmi przybędzie do Warszawy.

Warszawa, 7. 9. (od wł. k.). Paavo Nurmi nadeszła wczoraj w drodze telegraficznej wiadomości, iż przyjedzie na jeden dzień do Warszawy. w piątek dnia 19 bm. Nurmi zmierzy się z Petkiewiczem i Kusocińskim na dystansie 5000 lub 6000 metrów.

### Miejsce zebrania sesji Ligi Narodów.



Dotychczasowa sala obrad w pałacu reformacji zupełnie nie odpowiadała swemu celowi, postanowiono do chwili wykończenia nowego gmachu Ligi Narodów wszelkie sesje odbywać w Palais Electoral w Genewie. Tam też będzie obradowała jutrzejsza sesja. (b)

### Sesja Ligi Narodów w Genewie.



Jutro, dnia 8 b. m. rozpoczyna się w Genewie sesja pełnej Ligi Narodów. Gdańsk wytoczy na niej swoje pretensje przeciwko budowie portu w Gdyni, Niemcy zaś chcą poruszyć sprawę zwrotu Zagłębia Saar. Do Genewy zjechał szereg wybitnych polityków z całej Europy. Od lewej strony ku prawej u góry: Schober (Austria), Henderson (Anglia), Briand (Francja), Apponyi (Węgry), dr. Sahn (Gdańsk). U dołu: Procopcs (Finlandja), Zaleski (Polska), Grandi (Włochy), Tulliescu (Rumunia) i Benesz Czechosłowacja.



# EUROPA NIE POTRZEBUJE DRAPACZÓW CHMUR.

## Oświadczenie najśmielszego budowniczego.

Wszystkich admistratów tego Paryża z 17 i 18 stulecia i jego architektoniczni zabytków, będących jedynymi nieprzejednanymi wami współczesnej sztuki i grozą, grozą przejęła i oświadczyła o przybyciu do Paryża znanego amerykańskiego architekta J. Mead Howellsa, który z polecenia prezydenta Stanów Zjednoczonych udał się jako przedstawiciel Stanów Zjednoczonych na międzynarodowy kongres architektury do Budapestu. Kongres z udziałem 30 państw odbędzie się w pierwszym tygodniu w stolicy węgierskiej. J. Mead Howells jest budowniczym najśmielszym budowniczym chmur amerykańskich. Jemu to zawdzięczają Zjednoczone państwa „Chicago Tribune” i „Daily News” w Nowym Jorku, przewyższające swą wielkością wieże Eiffa.

# 4000 lat temu...

## KRWAWA REWOLUCJA W KRAINIE FARAONÓW.

Niedawno opublikowano ciekawą papirus, który znalazł się w 1828 roku, ale dopiero teraz odczytano.

Socjalna rewolucja spowodowała, że bogaci narzekają, a ubodzy się cieszą, że każde miasto mówi:

„Wypędźmy silnych z naszych murów!” „Wszędzie powstawano przeciw wyższym stanom.

W domu wszystkim niewolnic mowa, ile chcą; ale gdy panie zabiorą głos, to im się to nie podoba!”

„Wszystko miało być równe; socjalne różnice przestały istnieć, syn pani nie miał znaczenia, niż syn niewolnicy. Ale nie na tem się skończyło. Zdarzały się gorsze rzeczy.

### Ostrożnie!...



Ostrożność nigdy nie zawodzi,  
Stomani wdowcy — wlec swęgal...  
Piec piękna w większych od nas łaskach  
Jej zawsze chętnie los pomaga.

Daję Wam przykład — ona wraca  
I wita męża miłym uśmiechem,  
On się uśmiecha, lecz nie skryje  
Dowodu zdrady pod swym nakiem. Rom.

## Muzeum na wyspie Ven.

### Pamiętnienie prac astronoma.

Oryginał, jedyny w swoim rodzaju muzeum otwarte zostało publiczności na szwedzkiej wyspie Ven, na Zundzie północnej Szwecji, a Danją. Muzeum towaru na celu upamiętnienia prac astronoma

16. stulecia, Tycho de Brahe. Astronom ten ucieł w Niemczech, gdzie mieszkał w opuszczonym pałacu, a następnie wyemigrował na wyspę Ven, na Zundzie północnej Szwecji, a Danją. Muzeum towaru na celu upamiętnienia prac astronoma

ku upadkowi...  
nie było już po nim...  
dopiero przed paru laty...  
wielowłokowej archeologów...  
na wyspie poszukiwania...  
byli dużo ciekawych zabytków...  
które wraz z instrumentami...  
książkami, przechowywane...  
słynnej już w Sztokholmie i...  
złożyły się na cenę...  
muzeum.

## Głowa chłopca w paszczy tygrysa

### Wstrząsająca scena w zwierzyńcu.

Straszny wypadek zdarzył się w londyńskim ogrodzie zoologicznym. Niejak p. Smith poszedł do londyńskiego zwierzyńca wraz ze swym 8-letnim synkiem, który nigdy jeszcze nie widział

dzikich zwierząt.  
Zyrały, słonie, strusie wywoływały zachwyt u chłopca. Najbardziej zaciekawił go „wielki kot” — tygrys bengalski, przed którym go klatka stała przez cały czas.

Skorzystał on z chwili kiedy p. Smith odeszedł nieco dalej i, chcąc widoczną paprzyżność się z dzikim zwierzęciem, wszedł pod balustradę, wycieczając klatkę i wsadził głowę między kraty. Spokojnie dotychczas zachowujący się tygrys błyskawicznym skokiem znalazł się przy chłopcu i schwytał jego głowę

w paszczę, nim zdążył nadbiec dozorca i matka nieszczęśliwego chłopczyka. Ponoż nie można było wyrwać chłopczyka z paszczy zwierzęcia, dozorca zastrzelił tygrysa dwoma celnymi strzałami z rewolweru. Chłopczyka, nie udało się już uratować, gdyż czaszkę miał już zupełnie zmiażdżoną.

Dr. med.  
**Edward REICHER**  
Specjalista chorób skórnych i wenerycznych.  
Leczenie diermaty. Elektroterapia  
ul. Południowa Nr. 28.  
tel. 201-93.  
od 8-11 rano i od 6-9 wiecz.  
w niedzielę od 9-1 p.p.  
Dla niezamożnych ceny lecznic.

# KRWAWE KOŁO.

Przedruk wzbroniony.  
Przekład autoryzowany  
**STRESZCZENIE POCZĄTKU:**  
W plantacjach na Jawie pracował młody Anglik Mike Winward. Zakochał się w nim na babę mieszankę malajską, wykształconą po europejsku Brygidę van Overstraten. Odrzucała go, zaprzysięgła mu zemstę. W plantacjach administrowanych przez Daigntona wybuchł strzał. Mike kierownik przez tajemnicze „Krwawe Koło” występował przeciwko białym w zorganizowanej akcji. Chłirczyk, który miał współpracować tajemniczo związała, został zamordowany. Mike walczył się pocichu w młodej sieni Beryl, jednak mściwa Brygidę niezmierzowanie przesładowała go swymi intrygami. Puściła kropkę o jego miłosce z żoną rachowniczki plantacji piękna Tinka Kromska.  
—:—:  
Jasnym światłem księżycyca pod ścianą dwie przyczajęły figur, majstrujące koło orzeczony pokój sypialnego. Wzruszeni, spłoszeni nagłym hukem nocni goście rzucili się do ucieki. Mike podniósł rewol-

ochrony przed moskitami. Ale reszta nocy upłynęła spokojnie. Spal gorączkowym, czujnym snem.  
Gdy się obudził, zobaczył Kasni'ego z tacą w reku.  
— Uważaj na łóżko — ostrzegł Mike. — Ktoś zasypał mi w nocy poduszki jakimś proszkiem. Na szczęście zdążyłem z niego uciec. Nie wiem nawet, co to jest, ale ledwie powahałem, doznałem zawrotu głowy.  
Boy wpadł do sypialni. — W chwilę później pojawił się z powrotem, niosąc w reku długą, papierową rurkę.  
— Proszek kachubung (belladonna) — oznajmił łokonicznie. — Szczęście, naprawdę szczęście dla tuana, że nie był w łóżku. Nie przebudziłby tuana wystrzał armatni. Złodzieje zrobiliby, co by im się podobało. To znana sztuczka.  
— Czego tu mogli szukać złodzieje, — zaprotestował Mike. — Nie mam żadnych wartościowych rzeczy.  
Kasni wyszedł do ogrodu. Po wrócił, niosąc małą, papierową turetkę.  
— Oto proszek — rzekł. — Zgubili go w ucieczce.  
— Schowaj do szafy — rozkazał Mike. — Zachowam to sobie na pamiątkę. Coś podobnego jeszcze mi się nie zdarzyło.  
— Oni przyszli — rzekł cicho

spektor z zarządu. Proszę być gotowym na zawołanie. — To znaczy z czego? Z zegarka? — Nie, tuan, z życia. — Słowa te tak zaskoczyły Mike'a, że na chwilę zaniedował. Wreszcie roześmiał się z przymusem.  
— Nie bądź głupi, Kasni — rzekł.  
— Oprócz turetki z proszkiem opuścili jeszcze to.  
Otworzył rękę, pokazując kartkę ze znakiem czerwonego koła.  
Mike patrzył oszołomiony. — Był to ten sam symbol, który widział przed niecałą dobą na ciele Tan Je Hwaja.  
Kto mógł nienawidzić go do tego stopnia, aby czyhać na jego życie? Brygida? Niemożliwe. Włec kto? Głos w tłumie oznajmił, iż kupiec chiński zginał dlatego, że był szpiegiem. Czy nie należało wobec tego przypuszczać, że wykryto jego zamiary zdemaskowania „Krwawego Koła” — a może nawet rolę Kasni'ego) — i że jego nazwisko znalazło się na liście skażonych zaraz po Tan Je Hwaju?  
Dumał smętnie, popijając kawę i obierając machinalnie porańca. Krótki list od Daigntona wprawił go w jeszcze większą przygnębienie.  
„Dziś samo przyjeżdża In-

Ewa pomyślała, że gdyby była wolna, zrobiłaby dużo więcej. Była pewna, że młodym nią i jej szczęściem stał tylko Daignton. Przez jakiś czas zdawała jej się, że Beryl podbiła serce Mike'a, ale dzieki Bogu, omiłała się. Traktował trzpiotawą dziewczynę tylko jako towarzyszkę zabawy. Co innego Grayne, ten się naprawdę zakochał. Ewa czuła, że zdobyłaby miłość Mike'a bez najmniejszego trudu. Fakt, że był od niej młodszy o cztery czy pięć lat, nie miał żadnego znaczenia. Sama była młodą sercem; na tyle młoda, że mogła jeszcze zaznać wiosnianego szczęścia miłości, które nigdy nie było jej udziałem. Czy Bóg wysłucha jej modlitwy?  
— Tak, pani okazała się prawdziwym przyjaciелеm — rzekł Mike. — Może nawet prawdziwym niż pani przypuszcza. Czy pani pamięta naszą wieczorną rozmowę na trawniku? Powiedziała pani wtedy słowa, których nie zapomniłam i nie zapomnę. Niech pani nie myśli, że jestem sentymentalnym osem. Powiedziała pani: „Trzeba wytrwać!” Bardzo mi się one przydały.  
Wynurzenia młodego człowieka podzielały na Ewę jak zimny tusz. Zahamowała rozpędzone myśli. Musi wytrwać. I przede wszystkim przysięga...





